

CONTRACT DE PRESTĂRI SERVICII

1. Părți contractante

AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ, cu sediul în Incintă Port Constanța, nr. 1, telefon 0241/616124, fax 0372/416807, cod fiscal 11055818, cont trezorerie **RO51TREZ23F845000203003X**, Trezoreria Municipiului Constanța, reprezentată prin Director General **Alexandru MEZEI** și Director Economic **Cristina Călințaru**, denumita în continuare **achizitor**, pe de o parte

și

DNV GL Business Assurance Romania S.R.L. cu sediul în Str. Tunari, Nr. 61, Sector 2, București, Romania, 020526 telefon/fax 21 210 0208, număr de înmatriculare J40/10350/2003 cod fiscal RO 15630209, cont RO46 TREZ 7005 069X XX00 8552, Trezoreria Sectorului 2, reprezentată prin Director General, **Daniel SAVU** în calitate de prestator, pe de altă parte.

2. Definiții

2.1 - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. **contract** –prezentul contract și toate anexele sale;
 - b. **achizitor și prestator** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
 - c. **prețul contractului** - prețul plătitibil furnizorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
 - d. **produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, orice alte bunuri, cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract, pe care furnizorul se obligă, prin contract, să le furnizeze achizitorului;
 - e. **servicii** - servicii aferente livrării produselor, respectiv activitățile legate de furnizarea produselor, cum ar fi transportul, asigurarea, instalarea, punerea în funcțiune, asistența tehnică în perioada de garanție și orice alte asemenea obligații care revin furnizorului prin contract;
 - f. **origine** - locul unde produsele au fost realizate, fabricate. Produsele sunt fabricate atunci când prin procesul de fabricare, prelucrare sau asamblare majoră și esențială a componentelor rezultă un produs nou, recunoscut comercial, care este diferit, prin caracteristicile sale de bază, prin scop sau prin utilitate, de componentele sale. Originea produselor și serviciilor poate fi distinctă de naționalitatea furnizorului;
 - g. **destinație finală** - locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele;
 - h. **termenii comerciali** de livrare vor fi interpretați conform INCOTERMS 2000 – Camera Internațională de Comerț (CIC);
 - i. **forța majoră** - reprezintă o împrejurare de origine externă, cu caracter extraordinar, absolut imprevizibilă și inevitabilă, care se află în afara controlului oricărei părți, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
 - j. **zi** - zi calendaristică; **an** - 365 de zile.
- (se adaugă orice alți termeni pe care părțile înțeleg să îi definească pentru contract)

3. Interpretare

3.1 - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 - Termenul “zi” sau “zile” sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

4. Obiectul și prețul contractului

4.1 Prestatorul se obligă să presteze **serviciile de recertificare pentru reconfirmarea conformității întregului sistem cu standardul ISO 9001:2015**. Sistemul de certificare va urma ciclul de 3 ani, compus din două **audități periodice și un audit de recertificare**.

Lista locațiilor ce vor fi certificate, standardele și domeniul ce urmează a fi certificat :

Locația și adresa	Nr. de angajați	Descrierea activității locației
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ, Incinta Port Constanța, Nr. 1, Clădirea ANR, România	ISO 9001:2015 - 239	Services in safety of navigation and ships security. Ships registration. Certification and registration of seafarers and inland waterways navigating personnel. ISM / ISPS certification. PSC inspections. FSC inspections. Ship's certification. Crewing authorization. Cargo operations, control and inspections of dangerous goods. Inspections for gas -- free and terminals inspection. Economical agents authorization. Prevention of pollution from ships.
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ - Căpitănia zonală Constanța, Incinta Port Constanța, Nr. 1, Clădirea ANR, România	ISO 9001:2015 - 134	Services in safety of navigation and ships security; Ships registration and certification; Cargo operations, control and inspections of dangerous goods; Inspections for gas-free; Economical agents authorization; Prevention of pollution from ships.
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ - Căpitănia zonală Drobeta Turnu Severin, Str. Portului, Nr. 3, Drobeta Turnu Severin, România	ISO 9001:2015 - 52	Services in safety of navigation and ships security; Ships registration and certification; Cargo operations, control and inspections of dangerous goods; Inspections for gas-free; Economical agents authorization; Prevention of pollution from ships.
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ - Căpitănia zonală Galați, Str. Portului, Nr. 30, Galați, România	ISO 9001:2015 - 74	Services in safety of navigation and ships security; Ships registration and certification; Cargo operations, control and inspections of dangerous goods; Inspections for gas-free; Economical agents authorization; Prevention of pollution from ships.
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ - Căpitănia zonală Giurgiu, Str. Portului, Nr. 9A, Giurgiu, România	ISO 9001:2015 - 65	Services in safety of navigation and ships security; Ships registration and certification; Cargo operations, control and inspections of dangerous goods; Inspections for gas-free; Economical agents authorization; Prevention of pollution from ships.
AUTORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ - Căpitănia zonală Tulcea, Str. Portului, Nr. 36, Tulcea, România	ISO 9001:2015 - 61	Services in safety of navigation and ships security; Ships registration and certification; Cargo operations, control and inspections of dangerous goods; Inspections for gas-free; Economical agents authorization; Prevention of pollution from ships.

Standard(e) și Organismul de acreditare:	ISO 9001:2015 și RvA
Codurile EA și NACE relevante:	EA 36 : 75.13 Regulation of and contribution to more efficient operation of business EA 20 : 35.11 Building and repairing of ships EA 35 : 74.14 Business and management consultancy activities EA 34 : 74.30 Technical testing and analysis

Organismul acreditat:	<p>Entitatea legală DNV GL ce deține acreditarea relevantă.</p> <p>RvA : DNV GL Business Assurance B.V. : Zwolseweg 1, 2994 LB, Barendrecht, Netherlands</p> <p>Organismul acreditat este, în final, responsabil pentru conformitatea activității DNV GL din punct de vedere operațional, legal și financiar față de cerințele relevante ale acreditării.</p>
------------------------------	---

4.2 Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, plătit prestatorului de către achizitor este de **9.310 euro fără TVA**, conform ofertei financiare prezentate mai jos și rămâne ferm pe toată perioada de derulare a contractului.

Descrierea serviciului	Nr. zile audit la fața locului	Nr. zile documentație	Investiția în EUR, fără TVA
2019 - Audit Recertificare	8.00	2.00	5.110,00 €
2020 - Audit Periodic 1	3.25	0.50	2.100,00 €
2021 - Audit Periodic 2	3.25	0.50	2.100,00 €

4.3. Achizitorul se obligă să achiziționeze, respectiv să cumpere și să plătească prețul convenit în prezent contract în contul indicat de prestator.

4.4. Achizitorul se obligă să recepționeze serviciile în termenul convenit.

4.5. Plata se va face în lei, la cursul BNR din ziua emiterii facturii, în termen de 30 de zile de la data primirii acesteia.

5. Durata contractului

5.1. Durata prezentului contract este de 3 ani, începând cu data semnării acestuia de către părți.

6. Documentele contractului

6.1. Oferta cu nr. ANR 99903/19.09.2019 este considerată document al contractului și face parte integrantă din acesta, în măsura în care nu contravine clauzelor prezentului contract.

7. Standarde

8.1. Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către prestator în Oferta cu nr. ANR 99903/19.09.2019.

8. Obligațiile principale ale prestatorului și achizitorului

8.1- Prestatorul se obligă să presteze serviciile care fac obiectul prezentului contract în perioada/periodele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate.

8.2 - Prestatorul se obligă să presteze serviciile în conformitate cu perioadele de prestare a serviciilor stabilite de comun acord cu achizitorul, în conformitate cu caietul de sarcini.

8.3.- Prestarea serviciului presupune acordarea pentru DNV GL a accesului și dreptul de a verifica toate locațiile și facilitățile relevante procesului de certificare și de a i se pune la dispoziție toate documentele și informațiile necesare prestării Serviciului. În acest scop, achizitorul va lua, în timp util, toate măsurile necesare pentru a putea acorda DNV GL acces în toate locațiile și facilitățile și de a le pune la dispoziție toate documentele corecte și complete și de a le furniza toate informațiile necesare prestării Serviciului. Cu excepția cazului în care se prevede explicit, ca parte a prestării Serviciului, ca DNV GL trebuie să identifice discrepanțele, erorile, inconsistențele sau omiterile în informațiile furnizate de către achizitor, acesta din urmă este responsabil pentru toate informațiile furnizate, iar DNV GL este îndreptățit să se bazeze pe acuratețea informațiilor în prestarea Serviciului.

8.4.- Achizitorul are dreptul de a anula sau de a reprograma perioada desfășurării auditului, comunicată prin intermediul planului de audit, prin informarea prealabilă transmisă în scris către DNV GL (Notificarea de

Amânare). Dacă DNV GL va primi Notificarea de Anulare la mai puțin de 7 zile înainte de data convenită de audit, acesta are dreptul la 75% (șaptezeci-și-cinci-la-sută) din suma convenită, sub forma unei compensații pentru anulare.

8.5. -DNV GL are dreptul de a subcontracta prestarea Serviciului prevăzut în acest Contract către oricare dintre filialele grupului și cu terți corespunzător calificați din cadrul DNV GL Business Assurance, cu informarea prealabilă a achizitorului în scris. Subcontractarea nu va avea ca efect diminuarea nici unui beneficiu sau drept dobândit de achizitor prin semnarea acestui contract. Subcontractarea nu înlătură răspunderea DNV GL, inclusiv pentru acte sau fapte ale subcontractorului.

8.6.-După finalizarea procesului de certificare, DNV GL va emite certificatul de conformitate, în numele Organismului Acreditat, către Client, cu condiția ca DNV GL să constate că există un nivel suficient de conformitate cu cerințele schemei de certificare relevante. După achitarea contravalorii serviciilor de către achizitor, acesta are dreptul de a utiliza certificatul și sigla DNV GL, cu respectarea dimensiunilor și a designului standard, puse la dispoziția sa de către DNV GL, fiind permisă utilizarea acestora pentru scopul pentru care astfel de certificate sunt în general destinate și utilizate, inclusiv în scrisori, documente și în alte scopuri publicitare.

8.7.-În cazul referirii incorecte la stadiul certificării, a folosirii necorespunzătoare a documentelor și însemnelor de certificare sau a încălcării altor cerințe aplicabile utilizării și menținerii certificatului și a siglei, DNV GL sau Organismul Acreditat pot decide în favoarea unor acțiuni corective, dar pot lua și decizia suspendării sau retragerii certificatului, împreună cu decizia de a face public acest lucru. Achizitorul este obligat să pună în aplicare imediat acțiunile corective decise.

8.8.-Achizitorul trebuie să treacă prin toate auditurile și vizitele programate. Acesta trebuie să informeze DNV GL neîntârziat și, de preferat, înaintea efectuării schimbărilor respective, despre toate modificările survenite în cadrul activității sale și în sistemul său de management, care pot fi considerate, în mod rezonabil, că ar aduce modificări certificatului de conformitate (modificări organizaționale, achiziționarea sau vânzarea întreprinderii, produse sau servicii noi, schimbarea adreselor locațiilor, modificări ale numărului de angajați, incidente majore sau disputele dintre părțile interesate etc.). În urma acestor modificări, în cazul în care achizitorul dorește menținerea certificatului de conformitate, DNV GL poate solicita efectuarea unor audituri suplimentare.

8.9.-Clientul trebuie să se asigure că cerințele Schemei de Certificare a Sistemului de Management sunt respectate în permanență și să întreprindă acțiunile necesare în conformitate cu neconformitățile, observațiile, oportunitățile de îmbunătățire și eforturile notabile raportate.

8.10.- DNV GL sau Organismul Acreditat pot, la discreția lor, să suspende sau să retragă cu efect imediat orice Certificat de Conformitate emis dacă cerințele stipulate la paragrafele 8.6 – 8.9 nu mai sunt îndeplinite sau dacă achizitorul nu a efectuat plata în conformitate cu prezentul Contract.

8.11.-În cazul suspendării sau retragerii Certificatului de Conformitate, achizitorului îi este interzis să folosească certificatul sau să facă referiri la acesta. În cazul retragerii, achizitorul trebuie să returneze Certificatul de Conformitate în original în termen de 14 zile de la data retragerii acestuia. Achizitorul poate face recurs la hotărârea DNV GL de a nu emite, de a suspenda sau de a retrace Certificatul de Conformitate, respectând cerințele aplicabile prevăzute în Schema de Certificare sau de Acreditare relevantă.

8.12. - Prestatorul se obligă să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu serviciile prestate, și
- ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către achizitor.
- iii)

9. Recepție, inspecții și teste

9.1 - Achizitorul sau reprezentantul său are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din oferta cu nr. ANR 99903/19.09.2019.

9.2.-În situația în care la recepția serviciilor, nu corespund cerințelor din oferta cu nr. ANR 99903/19.09.2019 prezentată de prestator, plata contravalorii serviciilor ce fac obiectul contractului urmează a se efectua numai după livrarea integrală calitativă și cantitativă a serviciilor contractate, nefiind premise plăți parțiale din partea achizitorului pentru obligații îndeplinite parțial de către prestator.

10. Modificarea Contractului, Clauze de revizuire

10.1. Prezentul contract poate fi modificat, cu acordul ambelor părți, doar în condițiile prevăzute la art.221 din Legea nr.98/2016 privind achizițiile publice.

10.2. Orice modificare a prezentului contract în curul perioadei de valabilitate altfel decât în cazurile și condițiile prevăzute la art.221 din Legea 98/2016 se realizează prin organizarea unei noi proceduri de atribuire, în conformitate cu dispozițiile legii mai înainte menționate.

11. Subcontractanți¹/terți

11.1 - Prestatorul are obligația, în cazul în care subcontractează părți din contract, de a încheia contracte cu subcontractanții desemnați, în aceleași condiții în care el a semnat contractul cu achizitorul.

11.2 - (1) Prestatorul are obligația de a prezenta la încheierea contractului toate contractele încheiate cu subcontractanții desemnați.

(2) Lista subcontractanților, cu datele de recunoaștere ale acestora, cât și contractele încheiate cu aceștia se constituie în anexe la contract.

11.3 - (1) Prestatorul este pe deplin răspunzător față de achizitor de modul în care își îndeplinește contractul.

(2) Subcontractantul este pe deplin răspunzător față de prestator de modul în care își îndeplinește partea sa din contract.

(3) Prestatorul are dreptul de a pretinde daune-interese subcontractanților dacă aceștia nu își îndeplinesc partea lor din contract.

11.4 - Înlocuirea/implicarea subcontractanților de către prestator în perioada de implementare a contractului poate interveni în următoarele situații:

1) înlocuirea subcontractanților nominalizați în ofertă și ale căror activități au fost indicate în ofertă ca fiind realizate de subcontractanți,

2) declararea unor noi subcontractanți ulterior semnării contractului de achiziție publică în condițiile în care serviciile ce urmează a fi subcontractate au fost prevăzute în ofertă fără a se indica inițial opțiunea subcontractării acestora,

3) renunțarea/retragerea subcontractanților din contractul de achiziție publică.

În cazul în care un contract de subcontractare este denunțat unilateral/reziliat de către una din părți, prestatorul are obligația de a prelua partea/părțile din contract aferente activității subcontractate sau de a înlocui acest subcontractant cu un nou subcontractant.

11.5 - Noii subcontractanți au obligația de a prezenta o declarație pe propria răspundere prin care își asumă respectarea prevederilor ofertei depuse de către prestator, aferentă activității supuse subcontractării.

11.6 - Prestatorul se angajează că prin actul încheiat cu tertul sustinător să își asume obligația de a garanta materializarea aspectelor ce fac obiectul respectivului angajament potrivit dispozițiilor art. 50 alin (1) din Normele metodologice aprobate prin H.G. nr. 395/2016. Prestatorul cedează către achizitor cu titlu de garanție, toate drepturile sale de a urmări orice pretenție la daune pe care ar putea să o aibă împotriva tertului susținător pentru nerespectarea obligațiilor asumate prin angajamentul ferm încheiat între aceștia.

12. Întârzieri în îndeplinirea contractului

12.1. În cazul în care achizitorul nu onorează plățile în termenul stabilit acesta are obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu 0,1%, calculate pentru fiecare zi de întârziere, din plata neefectuată, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

12.2. În cazul în care, din vina sa exclusivă, prestatorul își îndeplinește necorespunzător sau cu întârziere sau nu își îndeplinește obligațiile principale asumate prin contract atunci achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu 0,1% calculate pentru fiecare zi de întârziere din valoarea serviciilor nelivrate sau livrate cu întârziere, penalități ce se vor reține din c/val decontului de prime emise de furnizor, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

12.3 - Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil, dă dreptul părții lezate de a considera contractul reziliat de drept / de a cere rezilierea contractului și de a pretinde plata de daune-interese.

12.4 - Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, dacă achizitorul dă faliment, cu condiția ca această denunțare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator. În acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

¹ În cazul contractelor care presupun și servicii accesorii furnizării

13. *Încetarea contractului*

13.1. Prezentul contract încetează atunci când intervin următoarele cauze:

- expirarea termenului pentru care a fost încheiat,
- acordul de voință al părților
- imposibilitatea fortuită de executare.

13.2. Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una din părți dă dreptul părții prejudiciate de a cere rezilierea deplin drept a contractului de prestări servicii și de a pretinde daune-interese. Rezilierea prezentului contract nu va avea efect asupra prestațiilor efectuate deja și scadențe. Rezilierea va opera fără nici o altă formalitate și fără intervenția instanțelor judecătorești.

13.3. Oricare parte poate rezilia Contractul prin notificare în scris către cealaltă parte în următoarele condiții:

(i) dacă cealaltă parte comite orice încălcare a obligațiilor ce îi revine din prezentul Contract și nu o remediază în termen de 10 zile lucrătoare de la notificarea scrisă făcută de cealaltă parte;

(ii) dacă cealaltă parte intră în insolvență și nu poate să își achite datoriile financiare la termen;

(iii) din orice motiv, numai după notificarea celeilalte părți în scris cu 60 zile înainte de încetarea Contractului.

13.4. Dacă achizitorul dorește încheierea prezentului Contract în conformitate cu art. 13.2 (iii) sau dacă DNV GL dorește încheierea prezentului Contract din motivele prezentate în art. 13.2 (i) și 13.2 (ii), DNV GL va fi îndreptățită să primească întreaga sumă aferentă Serviciilor prestate până la încetarea Contractului împreună cu contravaloarea tuturor costurilor justificate nerecuperate.

14. *Proprietatea intelectuală*

14.1. În sensul prezentului Contract, fiecare parte va rămâne unic deținător al oricărui drept de proprietate intelectuală ce îi aparține înainte de începerea derulării prezentului Contract, inclusiv, dar nu limitat la, modelul de certificat DNV GL, modelul de raport și listele de verificare. DNV GL are dreptul de a utiliza, în scopul derulării activității de certificare, cunoștințele dobândite pe perioada prestării Serviciului (pentru scopuri ca procesul de acreditare, pregătirea auditorilor utilizați, etc.).

14.2. DNV GL va deține drepturile de proprietate intelectuală asupra rapoartelor și a certificatelor emise Clientului (Documente Livrabile), inclusiv a drepturilor de autor. Clientul va primi o licență restricționată, globală, cu titlu gratuit de a folosi certificatul valabil în conformitate cu cerințele relevante, și o licență globală cu titlu gratuit de a folosi rapoartele în scopurile sale interne. Rapoartele nu vor fi divulgate terților fără aprobarea în prealabil dată de către DNV GL.

14.3. Clientul va pune la dispoziția terților Documentele Livrabile sau părți din acestea fără a modifica conținutul acestora, contextul sau limba în care au fost întocmite.

15. *Confidențialitate*

15.1. Fiecare parte se angajează să păstreze orice informație primită de la cealaltă parte din Contract, considerată, în limite rezonabile, confidențială de către partea care a comunicat informația, confidențială. Destinatarul informațiilor trebuie să păstreze aceste date în siguranță și să nu le difuzeze sau să le divulge terților fără acordul scris al celeilalte părți, cu condiția, totuși, ca DNV GL să poată face schimb de informații cu angajații, filialele, sucursalele sau subcontractorii DNV GL care sunt supuși obligațiilor de confidențialitate reflectate în prezentul Contract.

15.2. Obligațiile prezentului contract nu se vor aplica și oricare parte va avea dreptul să divulge orice informație, dacă: (i) informația era cunoscută părții destinate înainte ca ea să fi fost primită de la cealaltă parte contractantă sau devine cunoscută prin intermediul unei părți terțe ce nu trebuie să se supună unei clauze de confidențialitate; (ii) informația este sau devine accesibilă în cadrul domeniului public, dar nu din cauza acțiunii sau inacțiunii părții destinate; și (iii) informația este obligatoriu să fie dezvăluită către Organismul de Acreditare relevant, către o agenție guvernamentală sau orice altă instituție publică relevantă, cu respectarea legislației în vigoare, decizia instanțelor judecătorești sau orice altă reglementare publică relevantă.

15.3. Fără a aduce atingere celor de mai sus, DNV GL va avea dreptul de a (i) utiliza orice informație obținută în cursul prestării Serviciilor în scopuri statistice și analitice cu condiția de a le păstra intern sau de a le publica sub forme anonime; (ii) face referire la achizitor în scop de Marketing al DNV GL, și (iii) extinde echipa de audit cu terțe persoane, în conformitate cu prevederile prezentului Contract.

15.4. Respectarea obligațiilor din această secțiune va supraviețui terminării prestării Serviciilor sau terminării prezentului Contract de Certificare, aceste obligații rămânând în vigoare atât timp cât informațiile relevante sunt confidențiale.

16. Sănătate, Securitate și Mediul Înconjurător (HSE)

16.1. Ambele părți vor utiliza măsuri rezonabile pentru promovarea Sănătății, Securității și pentru crearea unei zone de lucru adecvate din punct de vedere al Mediului pentru personalul folosit și sediile aflate în exploatare.

16.2. Clientul are obligația de a anunța DNV GL fără întârziere în cazul (i) existenței unor potențiale riscuri relevante privind HSE care ar putea afecta prestarea Serviciului și (ii) în cazul implementării sau planificării de implementare a unor măsuri suplimentare împotriva unor astfel de riscuri la care trebuie să adere personalul DNV GL.

16.3. Ori de câte ori prestarea Serviciului implică vizite sau activități desfășurate în locațiile deținute de către achizitor, acesta este responsabil pentru adecvarea, siguranța, stabilitatea și pentru conformitatea cu reglementările legale ale mediului de lucru, inclusiv pentru a lua măsurile relevante atenuării sau controlării eventualelor riscuri. Ori de câte ori personalul DNV GL este prezent în locațiile controlate, personalul DNV GL este obligat să respecte măsurile și instrucțiunile privind HSE impuse de către achizitor, în conformitate cu prevederile acestui articol. DNV GL și / sau personalul său, inclusiv toți subcontractorii folosiți în desfășurarea Serviciului, pot refuza prestarea Serviciului, sau vizitarea oricărei locații sau zone, dacă DNV GL sau personalul său consideră, că riscurile relevante sunt inacceptabile sau nu au fost abordate, tratate sau în orice alt sens atenuate. Orice astfel de decizie suspendă obligațiile părților, fără nici o răspundere sau penalizare, până când părțile decid, de comun acord, cum să procedeze în continuare.

17. Forța majoră

17.1 - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

17.2 - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

17.3 - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

17.4 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

17.5 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți încetarea cauzei acesteia în maximum 15 zile de la încetare.

17.6- Dacă forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 30 zile, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

18. Soluționarea litigiilor

18.1 - Achizitorul și prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

18.2 - Dacă, după 15 zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești din România.

19. Limba care guvernează contractul

19.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.

20. Comunicări

20.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

20.2 - Comunicările între părți se pot face și prin telegramă, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

21. Legea aplicabilă contractului

21.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Responsabili de contract desemnați:

- din partea achizitorului: Elena Șincan, e-mail :esincan@rna.ro

Gabriel Florescu, e-mail gflorescu@rna.ro

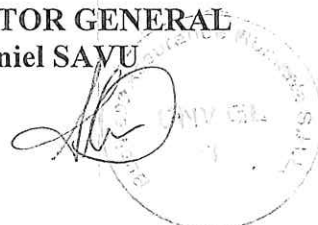
- din partea prestatorului: ~~NEVA I.H.A.~~ e-mail : ~~neva@dnvgl.com~~

Părțile au înțeles să încheie azi ~~30.09.2019~~ prezentul contract în 2 (două) exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

**ACHIZITOR,
AURORITATEA NAVALĂ ROMÂNĂ
DIRECTOR GENERAL
Alexandru MEZEI**



**PRESTATOR
DNV GL Business Assurance Romania S.R.L.
DIRECTOR GENERAL
Daniel SAVU**



**DIRECTOR ECONOMIC
Cristina CĂLINȚARU**

VIZAT	
CONTROL FINANCIAR PREVENTIV P.T. P.S.U.	
Viza CIP	
Suma	11.102.70 Euro
Data	27.09.2019
Semnatura	[Signature]

**BIROU JURIDIC ȘI CONTENCIOS
Andreea VASILESCU NAIDEN**

**Șef Serv. Adm. Aprov. Rep. SSM
Elena ȘINCAN**